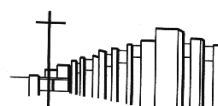


2012

Un seul Seigneur...
Una sola Fede...



HORAIRE DES CÉLÉBRATIONS DU TEMPS DE NOËL

Veille de Noël,

le lundi 24 décembre

20h : messe familiale en français.

22h : messe solennelle en français.

24h : messe en italien



Jour de Noël,

le mardi 25 décembre

9h : messe en italien

10h30 : messe en français

Dimanche de la Sainte Famille de Jésus, Marie et Joseph

9h : messe en italien

10h30 : messe en français

Sainte Marie, Mère de Dieu (Jour de l'An)

le lundi 31 décembre

20h : messe bilingue (français et italien) suivie d'un petit réveillon

le mardi 1^{er} janvier 2012

9h : en italien

10h30 : en français

Épiphanie, Fête des Rois mages

le dimanche 6 janvier

9h : en italien

10h30 : en français



EST RETOURNÉ VERS LE PÈRE ...

Monsieur Francesco Zambito, époux de Madame Croce Cuffaro,
dont les funérailles ont eu lieu ce 10 décembre.
Nos sincères condoléances à sa famille.

UN SOUVENIR DU CINQUANTIÈME À OFFRIR À VOS PROCHES

La collection de six signets reproduisant des fresques de nos vitraux qui vous ont été offerts à la fête de clôture de nos festivités sont disponibles au coût de 1.50 \$ par série. Ils sont disponibles en français et en italien. Une jolie façon d'évangéliser et de soutenir la paroisse !

UN RICORDINO DEL CINQUANTESIMO DA OFFRIRE AI VOSTRI CARI

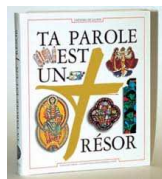
La collezione di sei segnalibri-ricordo che riproducono gli affreschi delle nostre vetrate e che vi sono state offerte alla festa di chiusura delle nostre festività, sono disponibili al costo di 1.50\$ la serie. Sono disponibili in francese e in italiano. Un bel modo di evangelizzare e di sostenere la parrocchia !

Message de votre curé à l'occasion de Noël et du nouvel An !

Chers paroissiens, à l'occasion de notre cinquantième anniversaire de fondation de notre paroisse, nous avons reçu notre archevêque, Mgr Christian Lépine pour clôturer nos festivités de notre jubilé. Cinquante ans, c'est peu dans la vie de l'Église. Mais c'est tout de même un quarantième de son histoire. Un grand événement marquait aussi l'Église des années soixante : le Concile de Vatican II. Les fondateurs de cette communauté à la quelle vous appartenez ont eu le mandat de vivre cet « aggiornamento », c'est-à-dire une mise à jour non pas du message de l'Évangile mais de son moyen de le communiquer. Benoît XVI a conscience des grands progrès de la marche de l'Église dans le monde de ce temps comme aussi des dérives que les diverses réformes ont pu entraîner. Notre nouveau défi est, selon le Saint-Père, de relire les textes des Pères du Concile afin d'y voir un chemin de continuité plutôt qu'une rupture. C'est le souhait le plus ardent que je puisse vous faire : celui de relire les documents conciliaire ensemble et d'y découvrir notre mission : la nouvelle évangélisation. Que cette année proclamée Année de la Foi nous soit propice à la redécouverte des Évangiles, de notre Catéchisme de l'Église Catholique (CEC) et des textes du Concile. Que nous prenions les moyens de les lire, seul ou en groupe, de les méditer, afin d'être de vrais témoins de l'Amour de Dieu manifesté en son Fils, Jésus, notre Seigneur. Paix, joie et sérénité à tous.

Cari parrocchiani, in occasione del cinquantesimo anniversario di fondazione della nostra parrocchia abbiamo ricevuto il nostro arcivescovo, Mgr Christian Lépine, per chiudere le festività di questo nostro giubileo. Cinquant'anni! È poco nella vita della Chiesa, però rappresenta un quarantesimo della sua storia. Un grande evento, il Concilio Vaticano II, marcava anche la Chiesa degli anni sessanta. I fondatori di questa comunità alla quale voi appartenete, hanno avuto il mandato di vivere questo "aggiornamento", aggiornamento non del messaggio del Vangelo bensì del modo di comunicarlo. Benedetto XVI è cosciente dei grandi progressi nell'andamento della Chiesa nel mondo di oggi come anche delle deviazioni che le diverse riforme hanno potuto indurre. La nostra nuova sfida, secondo il Santo Padre, è di rileggere i testi dei Padri Conciliari in modo da vedervi un cammino di continuità piuttosto che uno di interruzione. Il più fervido augurio che io possa farvi è quello di rileggere i documenti conciliari sia da solo che insieme e di riscoprirvi la nostra missione : la nuova evangelizzazione. Che questo anno, proclamato Anno della Fede, sia per noi propizio alla riscoperta dei Vangeli, del nostro Catechismo della Chiesa cattolica (CCC) e dei testi del Concilio. Che noi adottiamo i mezzi necessari per leggerli e di meditarli in modo da essere dei veri testimoni dell'Amore di Dio manifestato nel suo Figlio, Gesù, nostro Signore. Pace, gioia e serenità a tutti.

TA PAROLE EST UN TRÉSOR



« Ta Parole est un trésor » à prix réduit. Nous pouvons vous les proposer pour la somme de 25\$. Un excellent cadeau de Noël à offrir à vos enfants, pour le bien de toute la famille. Abondamment illustré, ce livre contient l'essentiel des textes bibliques de l'Ancien et du Nouveau Testament, un excellent lexique qui permet de pénétrer plus intensément la Parole de Dieu. La traduction liturgique est enrichie de notes, de commentaires, de textes d'intériorisation et de prières. Ces textes sont sertis dans de magnifiques œuvres d'art classiques et contemporaines. Un atout pour tout parent désirant approfondir la foi avec son enfant.



CÉLÉBRATIONS DE LA SEMAINE ♦♦♦ 23 et 30 DÉCEMBRE
2012

- Samedi, 22 :** **FÉRIE - VIOLET**
8h30 I defunti della famiglia Peronace - la famiglia
16h30 Eric Vigneault et parents défunts - son épouse et ses enfants
- Dimanche, 23 :** **4^e DIMANCHE DE L'AVEUT (C) - VIOLET**
9h (italien) Aux intentions des paroissiens - votre curé
Famille Ferzoco - ses enfants (en Haïti)
Vincenzo et Amelia Mancini et Pietro Ludovic - Tina (en Haïti)
10h30 Giuseppe Totaro - son épouse et ses enfants
- Lundi, 24 :** **NATIVITÉ DU SEIGNEUR - BLANC**
8h30 Action de grâces - Jean Raymond Frantz
20h Pierrette Turmel - offrandes aux funérailles
22h Marcel Béland - famille René Carbonneau
24h I defunti delle famiglie Parente, Spensieri e Alviani - i figli
- Mardi, 25 :** **NATIVITÉ DU SEIGNEUR - BLANC**
9h (italien) Elisabetta Del Maestro e defunti della sua famiglia -
Amelia Russo Valeri
10h30 Jacques Turmel - famille Froment
19h30 PAS DE MESSE
- Mercredi, 26 :** **SAINT ÉTIENNE, PREMIER MARTYR - ROUGE**
8h30 Mario Barba et famille Natale - Flora Barba
Elvira Piperni 3^e anniversaire -
son époux Arturo Pietrantonio (en Haïti)
- Jeudi, 27 :** **SAINT JEAN, APÔTRE ET ÉVANGÉLISTE - BLANC**
8h30 Fabienne Lemay Declos - offrandes aux funérailles
- Vendredi, 28 :** **LES SAINTS INNOCENTS, MARTYRS - ROUGE**
8h30 Giovanni et Emanuela Piperni - la famille
- Samedi, 29 :** **5^e JOUR DANS L'OCTAVE DE LA NATIVITÉ - BLANC**
8h30 Carmine Manna - son fils Giovanni Manna
16h30 Aux intentions des paroissiens - votre curé
Vincenzo Calabrese - son épouse (en Haïti)
- Dimanche, 30 :** **LA SAINTE FAMILLE DE JÉSUS, MARIE ET JOSEPH (C) - BLANC**
9h Maria Angela Di Santo - son époux
10h30 Jeanne Dumas Thouin - ses enfants
- Lundi, 31 :** **7^e JOUR DANS L'OCTAVE DE LA NATIVITÉ - BLANC**
8h30 Domenico et Francesca Zampini - leur fille
20h Carmelle Dufresne - famille René Carbonneau
- Mardi, 1^{er} janv. :** **SAINTE MARIE, MÈRE DE DIEU - BLANC**
9h (italien) Giuseppina D'Andrea, Apicella Jelsomina et Salvatore Fiorelli -
la famille
10h30 Pour faveur demandée à Saint Antoine -
Sonia Drice et son époux
19h30 PAS DE MESSE
- Mercredi, 2 :** **SAINTS BASILE LE GRAND ET GRÉGOIRE DE NAZIANZE, EVÊQUES ET DOCTEURS DE L'ÉGLISE - BLANC**
8h30 Concetta Daqua Varano - son amie Carmela
- Jeudi, 3 :** **FÉRIE - BLANC**
8h30 Simonne Benoît-Bachand - offrandes aux funérailles
- Vendredi, 4 :** **FÉRIE - BLANC**
8h30 Jean-Paul Lavallée - M. et Mme Pierre Ganier
19h30 Francesce Gissi - la moglie e figli
- Samedi, 5 :** **FÉRIE - BLANC**
8h30 Demande de guérison pour Miguel - sa belle-mère Carmela
16h30 Frédéric Dugas - famille Froment
- Dimanche, 6 :** **ÉPIPHANIE DU SEIGNEUR (C) - BLANC**
9h Aux intentions des paroissiens - votre curé
10h30 Gisèle St-Germain - Nicole, Lise et Alvina